## Articolul 1

# TERENUL DE JOC

Terenul de joc şi particularităţile lui sunt stabilite în conformitate cu planul următor:

DIMENSIUNI: Terenul de joc va fi un dreptunghiu lung de cel mult 120 m şi de cel puţin 90 m; lat de cel mult 90 m şi de cel puţin 45 m. Pentru jocurile internaţionale lungimea va fi de cel mult 110 m şi de cel puţin 100 m; lăţimea de cel mult 75 m şi de cel puţin 64 m.

Lungimea va trebui, în orice caz, să fie mai mare decât lăţimea.

SUPRAFAŢA PORŢII: La fiecare extremitate a terenului vor fi trase două linii perpendiculare pe linia porţii, la distanţă de 5.50 m de fiecare stâlp al porţii. Ele se vor întinde în interiorul terenului pe o lungime de 5.50 m şi vor fi unite printr'o linie paralelă cu linia porţii. Fiecare din spaţiile delimitate prin aceste linii şi prin linia porţii va fi numit suprafaţa porţii.

SUPRAFAŢA DE PEDEAPSĂ: La fiecare extremitate a terenului vor fi trase două linii perpendiculare pe linia porţii, la distanţă de 16.50 m de fiecare stâlp al porţii. Ele se vor întinde în interiorul terenului pe o lungime de 16.50 m şi vor fi unite printr'o linie paralelă cu linia porţii. Fiecare din spaţiile delimitate prin aceste linii şi prin linia porţii va fi numit suprafaţa de pedeapsă. În interiorul fiecărei suprafeţe de pedeapsă, un punct — aşezat pe o linie imaginară perpendiculară pe linia porţii — va fi marcat vizibil la distanţa de 11 m de mijlocul liniei porţii. Acesta va fi punctul de pedeapsă. Din fiecare punct de pedeapsă va fi trasă un arc de cerc cu raza de 9.15 m în exteriorul suprafeţii de pedeapsă.

PORŢILE: În mijlocul fiecărei linii de poartă vor fi aşezate porţile, compuse din doi stâlpi verticali aflaţi la distanţă egală de steagurile de colţ la o depărtare de 7.32 m unul de altul (măsurat în interior) şi uniţi printr'o bară orizontală a cărei margine inferioară va fi la 2.44 m depărtare de pământ. Lăţimea şi grosimea stâlpilor şi a barei transversale nu vor putea trece de 12 cm.

## COMENTARII LA ARTICOLUL 1

### SUPRAFAŢA PORŢII ŞI IMPORTANŢA EI

Suprafaţa porţii este importantă din două puncte de vedere:

1. Din suprafaţa de poartă se execută lovitura de poartă. După cum se va vedea la articolul respectiv, o lovitură de poartă este o lovitură aplicată cu piciorul mingei ce se află aşezată pe pământ, în jumătatea suprafeţei de poartă, cea mai apropiată de punctul prin care mingea a ieşit din teren. Portarii nu sunt obligaţi să aşeze balonul exact pe linia ce delimitează suprafaţa porţii, ci îşi pot alege pentru a executa lovitura, orice punct în interiorul acestei suprafeţe, aşa cum s'a arătat mai sus.

2. Suprafaţa porţii este spaţiul de protecţie al portarului căci aci el nu poate fi atacat decât dacă ţine mingea sau împiedică pe un adversar.

### SUPRAFAŢA DE PEDEAPSĂ ŞI IMPORTANŢA EI

Această suprafaţă examinată din trei puncte de vedere, are o deosebită importanţă:

1. În acest spaţiu portarul are dreptul să joace balonul cu mâna.

Vom vedea că acest drept nu este nelimitat, întrucât chiar aflându-se în spaţiul de pedeapsă portarul nu poate ţine mingea adică nu poate face mai mult de patru paşi ţinând mingea, fără să o bată de pământ.

2. Anumite infracţiuni comise intenţionat în spaţiul de pedeapsă de către un jucător al echipei în apărare, se pedepseşte cu o lovitură de pedeapsă (11 m) care se execută din punctul de pedeapsă.

3. La executarea loviturii de poartă nici un jucător nu va juca sau intercepta balonul decât după ce acesta a depăşit suprafaţa de pedeapsă, pe pământ sau în aer.

Arbitrul este singurul în drepturi să aprecieze starea terenului, el fiind acela care va hotărî dacă jocul va putea sau nu avea loc. Toate acestea numai în măsura când ar prezenta un pericol pentru sănătatea sau integritatea jucătorilor.

Nu trebue însă să se exagereze, cunoscut fiind că jocul de football este un joc bărbătesc şi deci se poate juca şi pe timp rău.



echipa care atacă va fi depăşit în întregime linia de poartă, fie pe pământ fie în aer, în afară de porţiunea acestei linii cuprinsă între stâlpii porţii, ea va fi aşezată într'un punct oarecare din jumătatea suprafeţii porţii, cea mai apropiată de locul unde a trecut linia şi va fi trimisă cu piciorul direct în joc dincolo de suprafaţa de pedeapsă, de către un jucător din echipa care se apără, care nu va putea să joace din nou mingea înainte ca aceasta să fi fost atinsă sau jucată de un alt jucător. Un portar nu va putea să primească mingea în mâini dintr'o lovitură de poartă spre a o retrimite în joc.

Dacă mingea nu a fost trimisă dincolo de suprafaţa de pedeapsă, adică direct în joc, lovitura va fi repetată. Un punct nu va putea fi înscris direct printr'o astfel de lovitură. Jucătorii din echipa opusă celei din care face parte jucătorul care execută lovitura dela poartă, nu se va putea apropia la mai puţin de 9,15 m. de minge înainte ca lovitura să fi fost executată.

SANCŢIUNE: Dacă jucătorul care a executat lovitura de poartă joacă mingea a doua oară dincolo de suprafaţa de pedeapsă, înainte ca aceasta să fi fost atinsă au jucată de un alt jucător, o lovitură liberă va fi acordată echipei adverse, pe locul unde s'a comis infracţiunea.

## *COMENTARII LA ARTICOLUL 16*

Mingea va fi aşezată în teren, în jumătatea suprafeţei de poartă cea mai apropiată de punctul prin care ea a ieşit. Dacă mingea a ieşit pe partea dreaptă, ea se va repune pe acea parte pentru a executa lovitura de poartă. Portarii nu sunt obligaţi a aşeza balonul exact pe linia ce delimitează suprafaţa porţii şi îşi pot alege orice punct în această suprafaţă pentru a executa lovitura. Arbitrii nu pot forţa jucătorii să aşeze balonul exact pe linie — deci din interiorul acestei suprafeţe jucătorii pot executa lovitura din orice punct, singurul criteriu fiind jumătatea din dreapta sau stânga a porţii cea mai apropiată de punctul prin care a ieşit mingea.

Lovitura de poartă este o lovitură aplicată cu piciorul mingii ce se află aşezată pe pământ în imediata apropiere de locul prin care ea a ieşit.

Balonul nu poate fi ridicat portarului din mâini, cum prevedea înainte regulamentul, ci trebue bătut în teren, el fiind considerat în joc după ce a depăşit suprafaţa porţii pe pământ sau prin aer în caz de infracţiune la această dispoziţiune regulamentară lovitura se va repeta.

Balonul numai după ce a depăşit suprafaţa porţii poate fi pasat înapoi portarului, el bătându-l mai departe în joc.

### IMPORTANT LA LOVITURA DE POARTĂ

a) din această lovitură nu se poate marca direct un punct;

b) la executarea acestei lovituri nu există off-side însă numai în cazul când balonul îi este trecut direct jucătorului prin această lovitură, el fiind primul ce reia balonul indiferent de poziţia sa pe teren.

Lovitura de poartă poate fi executată în orice direcţie căci este asimilată unei lovituri libere. La executarea acestei lovituri adversarii trebue să stea la o distanţă de cel puţin 9,15 m. de balon până ce acesta este jucat. Balonul dacă nu a depăşit suprafaţa de pedeapsă din această lovitură de poartă, lovitura se va repeta, în cazul când balonul înainte de a depăşi suprafaţa de pedeapsă este jucat a 2-a oară, lovitura se va repeta.

## Articolul 17

# LOVITURA DE COLŢ

(CORNER)

Când mingea după ce a fost atinsă ultima oară de către un jucător al echipei în apărare, va fi depăşit în întregime linia de poartă fie pe pământ fie în aer în afara părţei acestei linii cuprinsă între stâlpii porţii, o lovitură de colţ va fi acordată, adică un jucător din echipa în atac va lovi mingea aşezată în sfertul de cerc al steagului de colţ cel mai apropiat de ieşire, care steag nu va putea fi deplasat. Un punct va putea fi înscris direct printr'o astfel de lovitură.

Jucătorii echipei adverse celei din care face parte jucătorul care execută lovitura de colţ nu vor putea să se apropie la mai puţin de 9.15 m. de minge înainte ca aceasta să se afle în joc adică înainte ca aceasta să fi